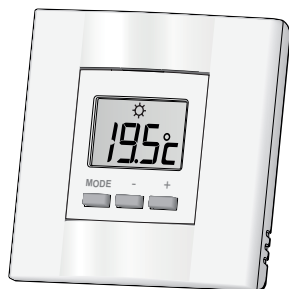


TYBOX 5I

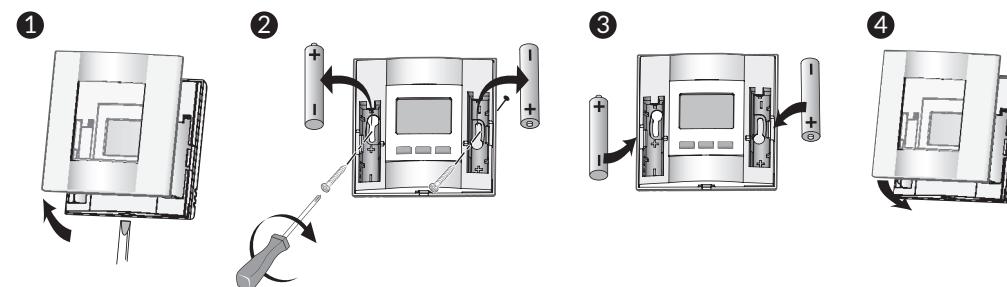
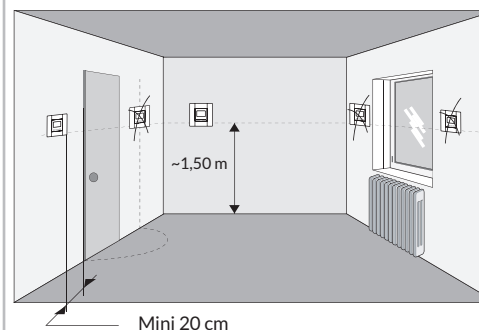
- FR Thermostat d'ambiance à touches
- EN Button room thermostat
- DE Raumtemperaturregler mit Tasten
- IT Termostato ambiente con tasti
- ES Termostato de ambiente con teclas
- PL Termostat pomieszczeniowy z przyciskami
- NL Kamerthermostaat met toetsen
- PT Termóstato de temperatura ambiente com botões



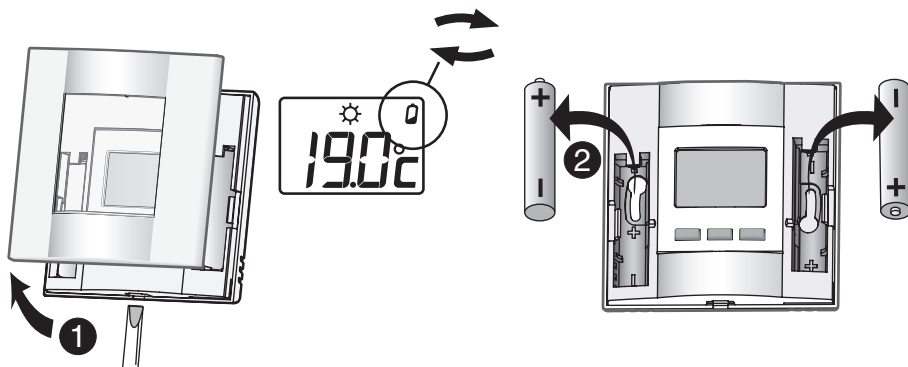
	2 x 1,5 V LR03 - AAA Alkaline
	Class II
	-5°C / +40°C
IP	IP 30 - Vo
	80 x 80 x 23 mm
	Important product information (4)
	2 A max. - 230 V ~ (Type 1.C)



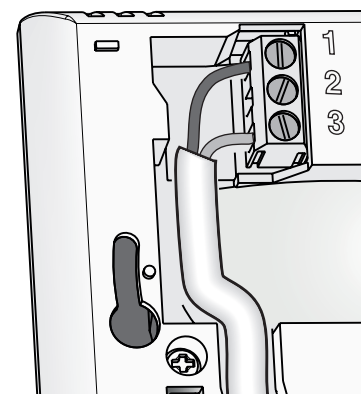
Emplacement et mise en service / Location and activation / Einbauort und Inbetriebnahme
Posizionamento e messa in funzione / Ubicación y puesta en servicio / Lokalizacja i rozruch
/ Locatie en ingebruikname / Localização e entrada em funcionamento



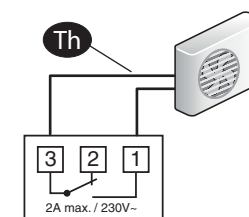
Changement de la pile / Changing the batteries / Batteriewechsel / Sostituzione delle batterie /
Cambio de la pila / Wymiana baterii / Batterij vervangen / Substituição da pilha

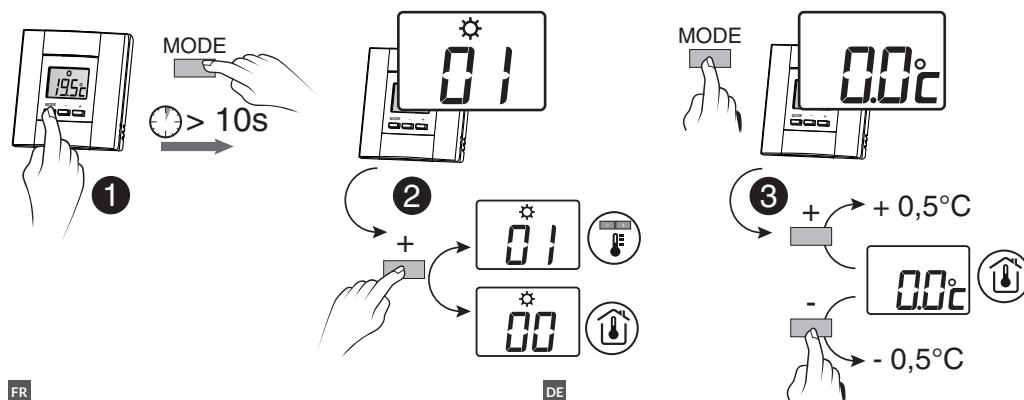


Raccordement / Connection / Anschließen / Collegamento / Conexión / Podłączenie /
Aansluiting / Ligação



Th Entrée thermostat / Thermostat input /
Thermostat-eingang / Ingresso termostato /
Entrada termostato / Wejście dla termostatu /
Thermostaatingang / Entrada do termóstato





FR

- 1 Appuyez 10 secondes sur la touche MODE
- 2 Affichage température
- 3 Correction température mesurée (-5°C / +5°C)
- 4 Etat de la sortie en mode arrêt
- 5 Verrouillage/déverrouillage (mode et consigne)
- 6 Quitter

DE

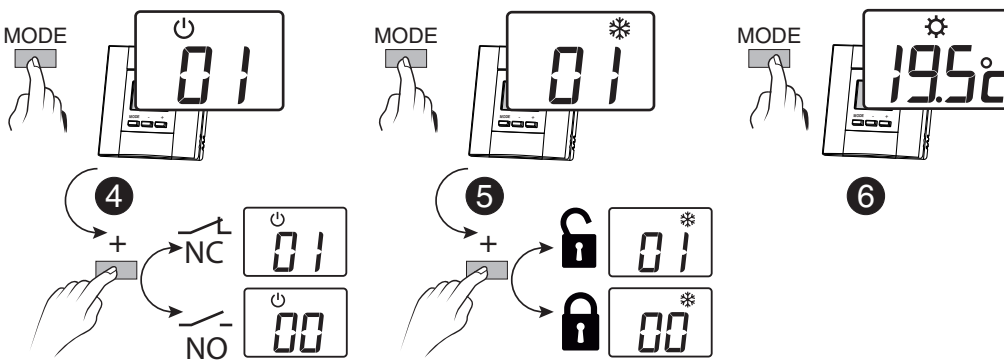
- 1 Drücken Sie 10 Sek. lang die Taste MODE.
- 2 Temperaturanzeige
- 3 Korrektur der gemessenen Temperatur (-5°C / +5°C)
- 4 Ausgangszustand im Stop-Modus
- 5 Sperren/Entsperren (Betriebsart und Sollwert)
- 6 Beenden

EN

- 1 Press and hold the MODE button for 10 seconds
- 2 User temperature display
- 3 Temperature calibration (-5°C / +5°C)
- 4 Output state in stop mode
- 5 Tamperproof - Lock/Unlock the unit
- 6 Exit

IT

- 1 Premete per 10 secondi il tasto MODE.
- 2 Visualizzazione temperatura
- 3 Correzione temperatura misurata (-5°C / +5°C)
- 4 Stato di uscita in modalità di arresto
- 5 Blocco/sblocco (modalità e consegna)
- 6 Uscire



ES

- 1 Pulse durante 10 segundos la tecla MODE.
- 2 Visualización de temperatura
- 3 Corrección de temperatura medida (-5°C / +5°C)
- 4 Estado de la salida en modo de parada
- 5 Bloqueo/desbloqueo (modo y consigna)
- 6 Salir

NL

- 1 Druk 10 seconden op de toets MODE.
- 2 Weergave van de temperatuur
- 3 Aanpassen gemeten temperatuur (-5°C / +5°C)
- 4 Uitgang stat i stopmodus
- 5 Vergrendelen/ontgrendelen (modus en instelpunt)
- 6 Afsluiten

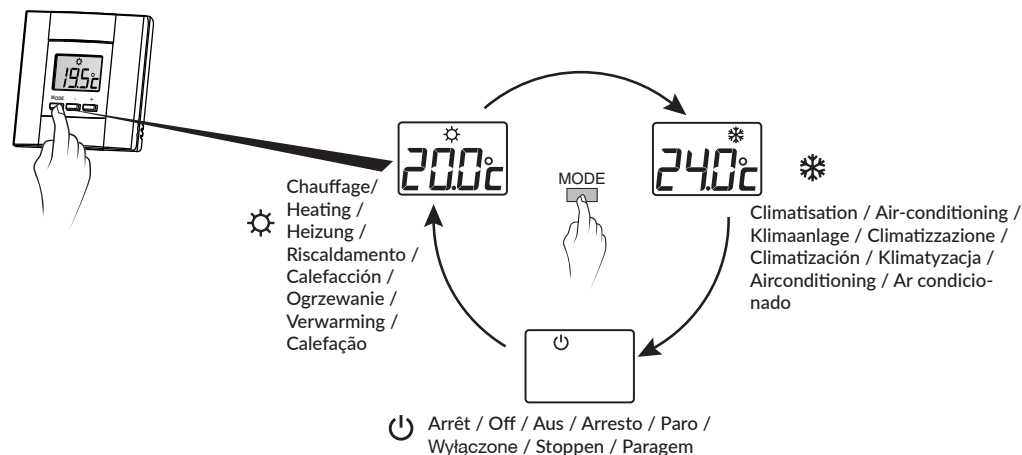
PT

- 1 Prima o botão "MODE" durante 10 segundos
- 2 Apresentação da temperatura
- 3 Correção da temperatura medida (-5°C / +5°C)
- 4 Estado da saída no modo de paragem
- 5 Bloqueio/desbloqueio (modo e referência)
- 6 Sair

PL

- 1 Naciśnij na 10 sekund przycisk MODE.
- 2 Wyświetlanie temperatury
- 3 Korekta temperatury zmierzonej (-5°C / +5°C)
- 4 Stan wyjściowy w trybie zatrzymania
- 5 Blokowanie/odblokowanie (tryb i wartość zadana)
- 6 Wyjść

Choix du mode / Choice of Mode / Auswahl der Betriebsart / Scelta della modalità / Elección del modo / Wybór trybu / Keuze van de modus / Escolha do modo



Réglage température de consigne / Temperature setting / Einstellung der Solltemperatur / Regolazione temperatura di riferimento / Ajuste de temperatura de consigna / Ustawianie zadanej temperatury / Instelling van de richttemperatuur / Regulação da temperatura de referência

